



EXAMEN COMMUN D'ENTREE EN
1ère ANNEE – 28 juin 2007
IEP RENNES - TOULOUSE

Epreuve : Espagnol

Documents autorisés : aucun
Durée de l'épreuve : 1 heure

*Vous devez **obligatoirement** rendre les 4 premières pages de cette épreuve.
Si vous désirez conserver le texte se trouvant à la dernière page, détachez-le délicatement.*

NOM :

Prénom :

Né(e) le :

Il est interdit au candidat, sous peine d'exclusion, de signer sa composition en dehors du cadre prévu à cet effet ou d'y mettre un signe quelconque pouvant indiquer la provenance de la copie.

Je déclare connaître les suites que peuvent entraîner pour moi toute fraude ou tentative de fraude.

Signature du candidat :

Nº:

Note :

Signature du correcteur :

I - COMPRENSIÓN Y EXPRESIÓN (= 6pts.)

Conteste a las siguientes preguntas a partir del artículo adjunto.
No copie el texto, demuestre que entendió, reformulando.

1) ¿A qué se refiere el periodista con : "*otro fatídico día 11*" ?(&1)

2pts.

2) ¿A qué alude exactamente el inciso : "*inmigración mediante*"? (&3)

2pts.

3) ¿Por qué Ceuta puede ser considerada "una vía de escape ante la creciente presión policial en el Magreb"? (&3)

2pts.

II - DOMINIO DEL IDIOMA (=8 pts.)

A) Tomando en cuenta el contexto reemplace la expresión subrayada por un equivalente :

1) "...constituye el caldo de cultivo idóneo..."

1pt.

--

2) "...como vía de escape ante la creciente presión..."

1pt.

--

B) Traduzca :

1) On pourrait craindre que l'Espagne ne subisse de nouvelles attaques meurtrières dans les mois à venir.

2pts.

2) Soixante-dix-neuf pour cent des suspects emprisonnés en Espagne pour terrorisme islamiste sont maghrébins, en majorité marocains ou algériens.

3pts.

El terror trepa desde el sur
ABC, 12 de abril 2007

Por Manuel Erice

MADRID. No es sólo una cuestión geoestratégica, pero apenas cumplidos los tres años desde que el yihadismo tiñera de sangre la capital de España, otro fatídico día 11, la sucesión de grandes atentados -como los de ayer en Argel- ronda otra vez nuestro país con la amenaza explosiva que apunta desde el Magreb. Casablanca, ya entonces antesala del drama, y ahora Argel, dibujan un islamismo terrorista que, en cada vez más estrecha relación con Al Qaida, se ha fortalecido estos años especialmente en el norte de África y ha reafirmado su aspiración de recuperar "Al Andalus (el añorado califato español) a cualquier precio. Para los expertos, de acuerdo con los últimos comunicados y con la objetiva reorganización de sus redes de actividad, a partir de las investigaciones policiales, la amenaza yihadista es tal que hoy existe más riesgo de atentados que en los días previos al 11-M.

Según el catedrático de Ciencia Política de la Universidad Rey Juan Carlos e investigador principal de terrorismo internacional en el Real Instituto Elcano, Fernando Reinares, los últimos comunicados de Ayman al Zawahiri, brazo derecho del líder de Al Qaida, Osama bin Laden, no pueden ser más clarificadores. Los intereses españoles, tanto dentro como fuera de nuestras fronteras, son objetivo directo y "sin demora" de la organización terrorista. Entre julio 2006 y febrero 2007, expresiones como "objetivo es liberar todo territorio que fue musulmán desde Al Andalus a Irak..." o "[...] y que Alá os conceda el favor de pisar pronto con vuestros pies puros sobre el usurpado Al Andalus", han afinado aún más las metas de su llamada "guerra santa". Algo nada desdeñable si se tiene en cuenta que ya la reivindicación de la matanza de Madrid corrió al cargo de quienes se autoapellidaban "brigada en Al Andalus".

Si los únicos datos fiables se limitaran a amenazas en forma de comunicados terroristas, los motivos para la inquietud serían proporcionales. Sin embargo, las pesquisas policiales de los meses más recientes, en 2007, acompañadas de continuos atentados en el Magreb (Túnez y, sobre todo, Marruecos y Argelia), han constatado que la correa de transmisión entre el norte de África y España, inmigración mediante, constituye el caldo de cultivo idóneo para la instalación en nuestro país de potenciales terroristas. La detención en Ceuta de uno de los integrantes de la célula islamista desarticulada en Casablanca - concretamente Otman Hamlichi - daba fe hace menos de un mes de los intentos permanentes, en muchos casos con éxito, que protagonizan los islamistas de asentarse en nuestro país como vía de escape ante la creciente presión policial en el Magreb.

Y es que los expertos, siempre sobre la base de la investigación policial, están plenamente convencidos de que a los mensajes de los comunicados ha sucedido en los últimos meses una reorganización de las redes yihadistas en el Magreb que supone la infiltración definitiva de Al Qaida al otro lado del Estrecho de Gibraltar. Con el añadido que conlleva en capacidad de atacar: mejor organización, más medios, aprovechamiento de "sinergías"... Si en el caso de Marruecos la unificación bajo la égida de Bin Laden aún no ha tomado forma - aunque es conocida la relación de esta organización del Grupo Islámico Combatiente Marroquí-, en Argelia, el tristemente célebre grupo Salafista para la Predicación y el Combate (GSPC) declaró ya abiertamente en enero su transformación en una extensión regional magrebí de Al Qaida, "abrazando la Yihad para cumplir con un precepto divino ineludible que se nos impuso desde la caída de Al Andalus (otra vez España)..."

Para el catedrático Fernando Reinares, todos estos datos, además de una evidente desestabilización de todo el Magreb, tienen importantes "implicaciones de seguridad nacional" en nuestro país.[...]